

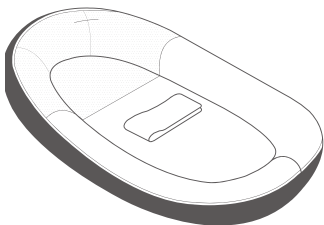
doomoo®

Cocoon

- EN User instructions
- FR Instructions d'utilisation
- NL Gebruiksaanwijzingen
- DE Nutzungshinweise
- PT Instruções de utilização
- IT Istruzioni per l'uso
- ES Instrucciones de uso
- SE Bruksanvisning
- FI Käyttöohjeet
- GR Οδηγίες χρήσεως
- HU Használati utasítás

doomoo by

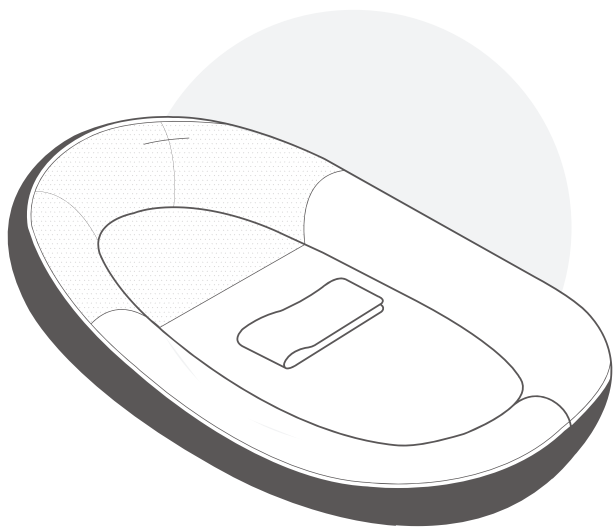
Delta Diffusion Belgium
Chaussée de Namur, 39 b 201
1457 Nil-St-Vincent, Belgium
info@doomoo.com
www.doomoo.com

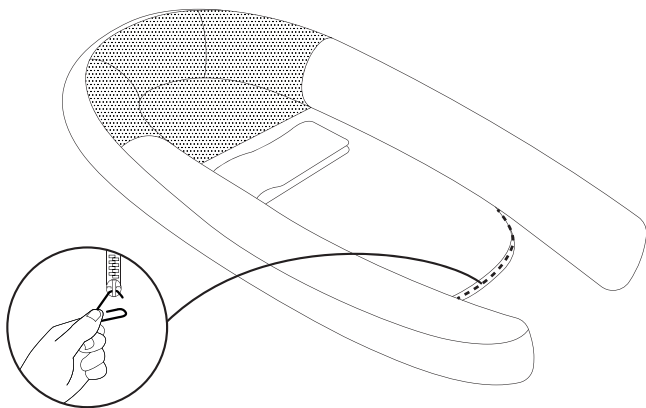




doomoo®

Cocoon





EN It is therefore entirely normal that the zip on this article does not have a slider.

FR Il est tout à fait normal que la tirette de cet article n'ait pas de curseur.

NL Het is daarom volstrekt normaal dat de ritssluiting op dit artikel geen schuiver heeft.

DE Daher ist es normal, dass der Reißverschluss dieses Artikels keinen Feststellschieber besitzt.

PT Desta forma, é completamente normal que o fecho éclair neste produto não tenha pega.

IT È quindi normale che la chiusura lampo su questo prodotto non abbia un fermaglio.

ES Por lo tanto, es completamente normal que la cremallera en este artículo no tenga tirador.

SV Det är därför helt normalt att dragkedjan på produkten inte har någon dragsko.

FI Sen vuoksi on täysin normaalia, että esineen vetoketjussa ei ole vedintä.

GR Είναι επομένως απολύτως φυσιολογικό το φερμουάρ σε αυτό το προϊόν να μην έχει οδηγό.

HU Stoga je sasvim normalno da zatvarač na proizvodu nema klizač.

IMPORTANT: READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE AND KEEP THEM FOR FUTURE REFERENCE.

EN BABYNEST

doomoo Cocoon is a cosy, comfortable and safe baby nest. It offers a made to measure space for the baby and provides a safe feeling during the transition from warm belly to own bed, playpen, etc. doomoo Cocoon is developed with the softest materials, provided with breathable 3D material around baby's head and has no strings or other small parts that could pose a risk to your little one. A removable belt keeps baby comfortably on their back. The nest can be opened at the bottom, making it suitable for children from birth up to 6 months. At home or on the go, baby will feel delightfully comfortable and safe in his doomoo Cocoon.

Enjoy the doomoo Cocoon. Please read the instructions carefully before use.

- **WARNING** – This item is only suitable for infants who cannot sit up unaided, roll over independently, or pull themselves up on hands and knees. Maximum weight of child: 9 kg
- Stop using the product as soon as your baby starts to roll over independently or if their head touches the top edge of the nest. Please keep an eye on your baby if you feel they may roll over.
- Before use, make sure that the nest is assembled correctly and completely.
- Only use the doomoo Cocoon on a stable, clean and horizontal surface.
- **WARNING** – Risk of Falling: This product should not be placed high up or on any piece of furniture other than a crib, cot or playpen. The sides must be at least 35 cm high. The nest should not be used to replace the sides of the bed or crib in which it is to be set up.
- **WARNING** – Do not use the doomoo Cocoon in a carrycot or Moses basket.
- **WARNING** – Never leave your child unsupervised in the baby nest.
- **WARNING** – Remove the child before moving the nest.
- **WARNING** – DANGER of suffocation, NEVER use in parents' bed. It is very dangerous to place your child to sleep in your bed and the authorities point out that accidents have previously occurred.
- **SUFFOCATION HAZARD: NEVER PLACE** padded items or extra blankets under or next to your baby. Accidents have been known to occur.
- As soon as your baby is born, put them to sleep flat on their back in their own bed with a firm mattress. Never put your baby to sleep on their stomach or on their side.
- For babies under 3 months, use the belly band. To do this, attach the belly band to the velcro in the middle of the nest. Then place your baby on their back and hook the velcro of the belly band around your baby's abdomen. The purpose of the belly band is to reassure your baby and to prevent the very early movements that are difficult to anticipate. The belly band should never be used beyond the recommended age and/or to restrain a baby. This can be dangerous.
- Ensure that the belt does not compress the baby's abdomen and chest by leaving a space of two adult fingers between the belt and the baby's body.
- Do not use the safety belt once your baby is able to roll over independently.
- doomoo Cocoon is intended for use from birth up to 6 months (depending on the size of your baby).
- Put your child to sleep on their back. This reduces the risk of SIDS.
- After putting your baby into the nest, check that their head is positioned on the upper part made of breathable fabric.
- Please note that soft objects such as pillows and stuffed toys should not be placed in your baby's bed.
- Take note of the temperature in the room and the baby's clothes and make sure that the baby is not too hot or too cold; excessive heat can endanger your baby's life.
- doomoo Cocoon has not been designed to avoid the risk of cot death.
- In the nest you can also put your baby on their tummy, which has a positive influence on their development. Only do this if they are awake and under your constant supervision.
- Do not use in the car.
- **WARNING** – Do not use the doomoo Cocoon if any of the elements are broken, torn or missing.
- **WARNING:** Do not place the bed close to naked flames and other sources of intense heat, such as electric heaters, gas heaters, etc.
- Keep all product packaging out of reach of babies and children during and after unpacking to avoid the risk of asphyxiation.
- Wash the doomoo Cocoon before using for the first time.

CARING INSTRUCTIONS: Remove the soft foam and the side padding from the nest; Close the bottom of the Cocoon before putting it in the washing machine; Cover machine- washable at 30°; No tumble dry.

DOOMOO COCOON PAD: An extra pad is also available separately. It makes product care easier and allows continuous use of the doomoo Cocoon.

Delta Diffusion SA/NV is not liable for damage or any other consequences resulting from incorrect use or the failure to supervise use.

IMPORTANT : LISEZ ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION ET CONSERVEZ-LES POUR RÉFÉRENCE FUTURE.

FR NID POUR BÉBÉ

doomoo Cocoon est un petit nid douillet et sécurisé pour bébé. Il lui offre un espace sur mesure et facilite ainsi la transition entre le ventre confortable de maman et son propre lit, parc, ... doomoo Cocoon est réalisé dans les matériaux les plus doux : du coton organique pour respecter la peau fragile des bébés et du tissu 3D respirant au niveau de la tête. Une ceinture de maintien amovible permet de maintenir bébé confortablement installé sur le dos. doomoo Cocoon est conçu sans corde ou autre petite pièce pouvant être dangereuses pour bébé. Le bas du nid peut-être ouvert, ce qui permet de l'utiliser de la naissance jusqu'à environ 6 mois. A la maison ou en déplacement, bébé se sentira rassuré et en sécurité lové dans son doomoo Cocoon.

Merci d'avoir acheté le doomoo Cocoon. Nous espérons que cet article vous donnera satisfaction.

- **AVERTISSEMENT** - Cet article ne convient que pour un enfant qui ne sait pas s'asseoir seul, rouler sur lui-même ni se redresser en appui sur les mains et les genoux. Poids maximal de l'enfant : 9 kg.
- Cessez d'utiliser le produit lorsque votre enfant commence à se retourner seul ou a la tête en contact avec le bord supérieur du produit. Nous vous invitons à surveiller votre enfant si vous jugez qu'il pourrait se retourner.
- Avant utilisation assurez-vous que le produit est correctement et intégralement assemblé.
- N'utilisez le doomoo Cocoon que sur une surface stable, propre et horizontale.
- **AVERTISSEMENT** - Risque de Chute : Ce produit ne doit pas être placé en hauteur, ni sur aucun type de support autre qu'un berceau, lit bébé ou un parc. Les côtés doivent être de minimum 35 cm de haut. Le cocoon ne remplace pas les côtés du lit ou du berceau dans lequel il doit être installé.
- **AVERTISSEMENT** - DANGER de suffocation, ne JAMAIS utiliser dans le lit des parents. Il est très dangereux de faire dormir son enfant dans son lit et les autorités rappellent que des accidents ont déjà eu lieu.
- **RISQUE DE SUFFOCATION: NE JAMAIS** placer d'éléments rembourrés ou de couvertures supplémentaires sous ou à côté de votre bébé. Des accidents se sont déjà produits.
- Dès la naissance, couchez votre bébé sur le dos, à plat, dans son propre lit avec un matelas ferme. Ne le couchez jamais sur le ventre, ni sur le côté.
- Pour les enfants en-dessous de 3 mois, vous pouvez utiliser la bande ventrale. Pour cela, fixez la bande ventrale au velcro situé au centre du cocoon. Placez ensuite votre enfant sur le dos et accrochez le velcro de la bande ventrale autour de l'abdomen de votre bébé. Son utilisation vise à rassurer l'enfant et à prévenir les tout premiers mouvements de l'enfant qui n'auraient pu être anticipés. La bande ventrale ne peut en aucun cas être utilisée au-delà de l'âge recommandé et/ou pour retenir un enfant. Cela peut être dangereux.
- Assurez-vous que la ceinture ne comprime pas l'abdomen et le thorax de l'enfant en laissant un espace de deux doigts d'adulte entre la ceinture et le corps de l'enfant
- Ne plus utiliser la ceinture de sécurité quand l'enfant est capable de se retourner seul
- doomoo Cocoon convient dès la naissance jusqu'à 6 mois (en fonction de la taille de l'enfant).
- **TOUJOURS** placer bébé sur le dos pour dormir dans le produit. Cela réduit le risque de mort subite du nourrisson.
- Après avoir mis bébé dans le nid, vérifiez que la tête est bien positionnée sur la partie supérieure réalisée en tissu respirant.
- Evitez de placer des objets mous (tels que des oreillers ou des jouets en peluche) dans le lit de bébé.
- Tenez compte de la température de la pièce et des vêtements portés par l'enfant et s'assurez-vous que l'enfant n'ait ni trop chaud ni trop froid ; un excès de chaleur peut mettre la vie de votre enfant en danger.
- doomoo Cocoon n'a pas été conçu pour éviter le risque de mort subite du nourrisson.
- Dans le nid, vous pouvez également mettre bébé sur son ventre, ce qui a une influence positive sur son développement. Ne faites cela que s'il est éveillé et sous la supervision des parents ou d'un adulte.
- Ne s'utilise pas dans la voiture.
- **AVERTISSEMENT** - Ne plus utiliser le doomoo Cocoon si l'un des éléments est cassé, déchiré ou manquant.
- **AVERTISSEMENT** : Attention au danger de placer le lit à proximité de flammes nues et d'autres sources de forte chaleur, comme les appareils de chauffage électrique, les appareils de chauffage à gaz, etc.
- L'emballage du produit doit toujours être hors de la portée des bébés et des enfants au moment et après le déballage pour éviter tout risque d'asphyxie.
- Laver le doomoo cocoon avant sa première utilisation.

ENTRETIEN : Déhouser le matelas et le rembourrage latéral ; Fermer le bas du Cocoon avant de le mettre en machine ; Housse lavable en machine à 30°C ; Pas de séchoir.

DOOMOO COCOON PAD : Une protection supplémentaire est aussi disponible séparément. Elle simplifie l'entretien du doomoo Cocoon et en permet un usage continu.

Delta Diffusion SA n'est pas responsable des dommages ou autres conséquences causés par une mauvaise utilisation ou par un manque de supervision.

BELANGRIJK: LEES DE INSTRUCTIES AANDACHTIG VOOR GEBRUIK EN BEWAAR ZE VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIEDOELEINDEN.

NL BABYNESTJE

doomoo Cocoon is een knus, comfortabel en veilig babyneestje. Het biedt uw baby zijn eigen plaatsje en een veilig gevoel bij de overgang van mama's warme buik naar z'n eigen bedje, box ... doomoo Cocoon is gemaakt van de zachtste materialen, is voorzien van ademend 3D-materiaal rond baby's hoofdje en heeft geen koordjes of andere kleine onderdelen die gevaarlijk kunnen zijn voor uw kleintje. Een afneembare gordel houdt de baby veilig op zijn rug. Het nestje kan onderaan geopend worden, waardoor het geschikt is voor kindjes vanaf de geboorte tot ongeveer 6 maanden. Thuis of onderweg, uw baby voelt zich overal comfortabel en kan veilig cocoonen.

Veel plezier met de doomoo Cocoon. Lees de instructies aandachtig voor gebruik.

- **WAARSCHUWING** - De doomoo Cocoon is alleen geschikt voor een kind dat niet kan zitten, zich niet zelfstandig kan omrollen of rechtop kan staan op handen en knieën. Maximaal gewicht van het kind: 9 kg
- - Gebruik het product niet meer wanneer uw kind zelfstandig kan omrollen of wanneer zijn hoofd contact maakt met de bovenste rand van het product. Blijf in de buurt van uw kind als u denkt dat het kan omrollen.
- Controleer voor gebruik of het product juist en volledig is samengesteld.
- Gebruik de doomoo Cocoon alleen op een veilig, stabiel, schoon en horizontaal oppervlak.
- **WAARSCHUWING** - Valgevaar: Dit product mag niet op een hoogte of op een ander soort steun worden geplaatst dan een wieg, babybed of box. De zijvakken moeten minimaal 35 cm hoog zijn. De Cocoon is geen vervanging voor de zijvakken van het bed of wieg waarop hij wordt geplaatst.
- **WAARSCHUWING** - Gebruik de doomoo Cocoon niet in een reiswieg of mand.
- **WAARSCHUWING** - doomoo Cocoon moet altijd in een kindveilige en bewaakte omgeving worden gebruikt.
- **WAARSCHUWING** - Neem het kind uit het nestje voordat u het verplaatst.
- **WAARSCHUWING** - GEVAAR voor verstikking, gebruik NOOIT in het bed van de ouders. De autoriteiten wijzen erop dat het zeer gevaarlijk is om het kind in uw bed te laten slapen en dat er al ongelukken zijn gebeurd.
- **RISICO OP VERSTIKKING: LEG NOOIT** gestoffeerde voorwerpen of extra dekens onder of naast uw baby. Er zijn al ongelukken gebeurd.
- Leg uw baby vanaf de geboorte plat op de rug, in zijn eigen bed met een stevige matras. Leg hem nooit op de buik of in zijlig.
- Voor kinderen jonger dan 3 maanden kunt u de buikband gebruiken. Maak de buikband vast aan de velcro in het midden van de cocoon. Leg uw kind vervolgens op de rug en maak de velcro van de buikband vast rond de buik van uw baby. Dit accessoire stelt het kind gerust en voorkomt de eerste, eerder onverwachte bewegingen van het kind. De buikband mag in geen geval gebruikt worden na de aanbevolen leeftijd en/of om het kind op zijn plaats te houden. Dat kan gevaarlijk zijn.
- Zorg ervoor dat de gordel de buik en borstkas van het kind niet samendrukt en laat een ruimte van twee vingers (van een volwassene) tussen de gordel en het lichaam van het kind.
- Gebruik de veiligheidsgordel niet meer als de baby in staat is om zelfstandig om te rollen.
- doomoo Cocoon is geschikt vanaf de geboorte tot 6 maanden (afhankelijk van de grootte van de baby).
- Leg uw kind te slapen op zijn rug. Dit vermindert het risico op wiegendood.
- Controleer, zodra de baby in het nestje ligt, of het hoofd op het hoofdgedeelte ligt dat van ademende stof gemaakt is.
- Plaats geen zachte voorwerpen zoals kussens of knuffels in het babybed.
- Houd rekening met de kamertemperatuur en de kleding van het kind en zorg ervoor dat het kind het niet te warm of te koud heeft; overmatige warmte kan het leven van uw kind in gevaar brengen. doomoo Cocoon werd niet ontworpen om het risico op wiegendood te verminderen.
- U kunt uw kind ook op de buik in het nestje leggen, wat een positieve invloed heeft op zijn ontwikkeling. Doe dit enkel wanneer het kind wakker is en onder voortdurend toezicht.
- Niet gebruiken in de wagen.
- **WAARSCHUWING** - Gebruik de doomoo Cocoon niet wanneer een van de elementen gebroken of gescheurd is of ontbreekt.
- **WAARSCHUWING:** Het is gevaarlijk om het bed in de buurt te plaatsen van open vuur en andere krachtige warmtebronnen, zoals elektrische verwarming, gasverwarming enz.
- Houd de verpakking tijdens en na het uitpakken van het product altijd buiten bereik van kinderen en baby's, om het risico op verstikking te voorkomen.
- Was de doomoo Cocoon voor het eerste gebruik.

ONDERHOUD: Neem de matras en zijvulling uit het babyneest; Sluit de onderkant van de Cocoon voordat je hem in de wasmachine stopt; Hoes is wasbaar in de wasmachine op 30°. Gaat niet in de droogkast.

DOOMOO COCOON PAD: De extra beschermer is ook afzonderlijk verkrijgbaar. Hij vereenvoudigt het onderhoud van de doomoo Cocoon en maakt continu gebruik ervan mogelijk.

Delta Diffusion SA/NV is niet verantwoordelijk voor schade of andere gevolgen die door verkeerd gebruik of door nalatend toezicht ontstaan.

WICHTIG: LESEN SIE DIE ANLEITUNG VOR GEBRAUCH SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF.

DE BABYNEST

doomoo Cocoon ist ein kuscheliges und sicheres Babyneest. Es erleichtert Ihrem Baby den Übergang aus dem gemütlichen Mutterleib in sein eigenes Bettchen oder Laufgitter. doomoo Cocoon besteht aus den weichsten Materialien: Biobaumwolle, die sanft zur empfindlichen Babyhaut ist, und einem atmungsaktiven 3D-Gewebe rund um den Kopf. Ein abnehmbarer Bauchgurt hält das Baby angenehm in der Rückenlage. doomoo Cocoon hat keine Bänder oder andere Kleinteile, die für das Kind gefährlich werden könnten. Das Nest kann am Fußende geöffnet werden, sodass es ab der Geburt bis zum Alter von 6 Monaten nutzbar ist. Ob zu Hause oder unterwegs: Ihr Baby wird sich in seinem doomoo Cocoon immer sicher und geborgen fühlen.

Vielen Dank, dass Sie das doomoo Cocoon gekauft haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit diesem Produkt.

- **WARNUNG** - Dieser Artikel ist nur für ein Kind geeignet, das sich nicht hinsetzen, umdrehen oder krabbeln kann. Maximales Gewicht des Kindes: 9 kg.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, sobald Ihr Kind beginnt, sich selbstständig umzudrehen, oder wenn der Kopf bis an den oberen Rand des Produkts reicht. Bitte behalten Sie Ihr Kind im Auge, wenn Sie der Ansicht sind, dass es sich umdrehen könnte.
- Achten Sie vor dem Gebrauch darauf, dass das Produkt richtig und vollständig montiert ist.
- Verwenden Sie doomoo Cocoon nur auf einer stabilen, sauberen und waagerechten Oberfläche.
- **WARNUNG** - Sturzgefahr: Dieses Produkt darf weder auf eine erhöhte Fläche noch auf einen anderen Gegenstand gestellt werden mit Ausnahme einer Wiege, eines Babybetts oder eines Laufgitters. Die Seiten müssen mindestens 35 cm hoch sein. Das Babyneest ersetzt nicht die Seitenteile eines Babybetts oder einer Wiege, wohinein es gehört.
- **WARNUNG** - Verwenden Sie doomoo Cocoon nicht in der Tragewanne eines Kinderwagens oder einer Tragetasche
- **WARNUNG** - Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Babyneest.
- **WARNUNG** - Nehmen Sie das Kind heraus, bevor Sie das Produkt transportieren.
- **WARNUNG** - ERSTICKUNGSGEFAHR: NIEMALS im Elternbett verwenden. Es ist sehr gefährlich, Ihr Kind im Elternbett schlafen zu lassen. Behörden weisen darauf hin, dass es dabei bereits zu Unglücksfällen gekommen ist.
- **ERSTICKUNGSGEFAHR: LEGEN SIE NIEMALS** gepolsterte Gegenstände oder zusätzliche Decken unter oder neben Ihr Baby. Dabei ist es bereits zu Unglücksfällen gekommen.
- Legen Sie Ihr Baby ab der Geburt immer flach auf dem Rücken in sein eigenes Bett mit einer festen Matratze. Legen Sie es niemals auf den Bauch oder auf die Seite.
- Für Kinder unter 3 Monaten können Sie den Bauchgurt verwenden. Dazu befestigen Sie den Bauchgurt am Klettband in der Mitte des Cocoon. Legen Sie Ihr Kind danach auf den Rücken und befestigen Sie das Klettband des Bauchgurts um seinen Bauch. Der Gurt soll dem Kind Sicherheit schenken und unerwartete erste Bewegungen des Kindes verhindern. Der Bauchgurt darf keinesfalls nach dem empfohlenen Alter und/oder zur Fixierung eines Kindes verwendet werden. Das kann gefährlich sein.
- Achten Sie darauf, dass der Gurt Bauch und Lunge des Kindes nicht zusammendrückt. Zwischen den Gurt und den Körper des Kindes müssen noch zwei Finger eines Erwachsenen passen.
- Verwenden Sie den Sicherheitsgurt nicht, wenn das Kind in der Lage ist, sich selbstständig umzudrehen.
- doomoo Cocoon ist ab der Geburt bis zum Alter von 6 Monaten (je nach Größe des Kindes) geeignet.
- Das Baby zum Schlafen in diesem Produkt **IMMER** auf den Rücken legen. So verringern Sie die Gefahr des plötzlichen Kindstods.
- Nachdem Sie das Baby in das Nestchen gelegt haben, prüfen Sie, ob sein Kopf auf dem Kopfteil aus atmungsaktivem Gewebe liegt.
- Weiche Gegenstände wie Kissen oder Stofftiere sollten Sie nicht ins Babybett legen.
- Achten Sie auf die Raumtemperatur und die Kleidung des Babys. Stellen Sie sicher, dass es ihm weder zu warm noch zu kalt ist. Zu viel Wärme kann das Leben Ihres Kindes gefährden.
- doomoo Cocoon wurde nicht dafür entwickelt, die Gefahr des plötzlichen Kindstods zu vermeiden.
- Im Nest können Sie das Baby auch auf den Bauch legen, was sich positiv auf seine Entwicklung auswirkt. Tun Sie das aber nur, wenn das Baby wach ist und es von den Eltern oder einem Erwachsenen beaufsichtigt wird.
- Nicht im Auto verwenden.
- **WARNUNG** - Verwenden Sie das doomoo Cocoon Doomoo nicht, wenn eines der Elemente zerbrochen oder zerrissen ist oder fehlt.
- **WARNUNG** - Platzieren Sie das Babyneest nicht in der Nähe von offenen Flammen oder anderen Quellen starker Hitze wie Elektro- oder Gasheizgeräten und Ähnlichem.
- Die Produktverpackung muss sich bei und nach dem Auspacken außerhalb der Reichweite von Babys und Kindern befinden, um eine Erstickungsgefahr zu vermeiden.
- doomoo Cocoon vor der ersten Verwendung waschen.

PFLEGEHINWEISE: Matratze und Seitenpolsterung abziehen. Schließen Sie den unteren Teil des Kokons, bevor Sie ihn in die Waschmaschine stecken. Bezüge maschinenwaschbar bei 30 °C. Nicht im Wäschetrockner trocknen.

DOOMOO COCOON PAD: Eine zusätzliche Auflage ist auch separat erhältlich. Sie vereinfacht die Pflege des doomoo Cocoon, sodass es ohne Unterbrechung einsatzbereit ist.

Delta Diffusion SA/NV haftet nicht für Schäden oder sonstige Folgen im Zuge einer falschen Anwendung oder fehlender Aufsicht.

IMPORTANTE: LEIA ATENTAMENTE AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR O ARTIGO E GUARDE-AS PARA REFERÊNCIA FUTURA.

PT REDUTOR NINHO

o Cocoon doomoo é um redutor aconchegante, confortável e seguro. Adapta-se à morfologia do bebé dando-lhe uma sensação de conforto e segurança durante a transição da posição fetal na barriga da mãe para a sua própria cama, parque de brincar, etc. O Cocoon doomoo é fabricado com materiais muito macios, tem um rebordo superior em tecido 3D respirável que rodeia a cabeça do bebé e não tem cordões nem peças pequenas que possam ser perigosas para a criança. Um cinto amovível permite manter o bebé confortavelmente virado para cima. O ninho pode ser aberto no fundo, tornando-o adequado para crianças desde o nascimento até aos 6 meses. Em casa ou em viagem, o bebé sente-se sempre confortável e seguro no seu Cocoon doomoo.

Desfrute do seu doomoo Cocoon. Leia cuidadosamente as instruções antes de usar.

- **ATENÇÃO** - Este artigo é adequado apenas para crianças que não conseguem sentar-se, virar-se sozinhas ou apoiar-se nas mãos e joelhos. Peso máximo da criança: 9 kg
- Deixe de usar o produto assim que o seu bebé começar a virar-se sozinho ou quando a cabeça ficar em contacto com a extremidade superior do ninho. Mantenha a sua criança sob vigia se temer que esta possa virar-se.
- Antes de utilizar, certifique-se de que o ninho está corretamente e totalmente montado.
- Utilize sempre o Cocoon doomoo sobre uma superfície estável, limpa e horizontal.
- **ATENÇÃO** - Risco de queda: Este produto não deve ser colocado em locais elevados nem em qualquer outra peça de mobiliário que não um berço, cama de bebé ou parque de brincar. As extremidades devem ter sempre, pelo menos, 35 cm de altura. O ninho não deve ser utilizado para substituir os lados da cama ou berço em que é colocado.
- **ATENÇÃO** - Não utilizar o Cocoon doomoo num berço ou alcafoa.
- **ATENÇÃO** - Nunca deixe a sua criança no ninho sem supervisão.
- **ATENÇÃO** - Retire a criança antes de mover o ninho.
- **PERIGO DE ASFIXIA: NUNCA** utilizar na cama dos pais. Colocar uma criança a dormir na cama dos pais pode ser muito perigoso e as autoridades alertam para a ocorrência de acidentes.
- **PERIGO DE ASFIXIA: NUNCA** COLOQUE artigos almofadados ou mantas adicionais por baixo ou junto ao seu bebé. Há registo de acidentes.
- Enquanto o bebé for recém-nascido, deite-o de costas para dormir na própria cama com um colchão firme. Nunca deite o bebé de barriga para baixo ou de lado.
- No caso de bebés com menos de três meses, use uma banda de cintura. Para tal, prenda a banda de cintura ao velcro a meio do ninho. Em seguida, coloque o bebé de costas e prenda o velcro da banda de cintura em torno da zona abdominal do bebé. O objetivo da banda de cintura é confortar o seu bebé e prevenir os primeiros movimentos, que são difíceis de prever. A banda de cintura nunca deve ser usada em bebés com idades superiores à recomendada e/ou para restringir um bebé. Tal pode constituir um perigo.
- Assegure que a banda não comprime o abdómen e peito do bebé, deixando o espaço equivalente a dois dedos de adulto entre a banda e o corpo do bebé.
- Deixe de usar o cinto de segurança quando o bebé for capaz de se virar sozinho.
- O Cocoon doomoo pode ser utilizado desde o nascimento até aos 6 meses (dependendo do tamanho do bebé).
- Ponha o bebé a dormir de costas, barriga para cima. Isso reduz o risco de síndrome de morte súbita na infância (SMSI).
- Depois de colocar o bebé no ninho, verifique se sua cabeça está pousada na parte superior feita de tecido respirável.
- Não deixe objetos moles, como almofadas e peluches na cama do seu bebé.
- Determine a temperatura do quarto e das roupas do bebé e certifique-se de que este não está demasiado quente nem demasiado frio; o calor excessivo pode colocar a vida do seu bebé em perigo.
- O Cocoon doomoo não foi concebido para evitar o risco de morte súbita.
- No ninho, pode também colocar o seu bebé de barriga para baixo, o que tem uma influência positiva no seu desenvolvimento. Faça isso apenas se o bebé estiver acordado e sob sua supervisão.
- Não substitui uma cadeira para automóvel aprovada.
- **ATENÇÃO** - Não utilizar o Cocoon doomoo se algum dos elementos estiver partido, rasgado ou em falta.
- **ATENÇÃO:** Não coloque a cama junto a chamas livres e outras fontes de calor intenso, como aquecedores elétricos, aquecedores a gás, etc.
- A embalagem do produto deve ser mantida fora do alcance dos bebés e crianças durante e após a abertura de modo a evitar o risco de asfixia.
- Lave o Cocoon doomoo antes de o utilizar pela primeira vez.

INSTRUÇÕES DE LAVAGEM: Retirar a espuma e o enchimento lateral do ninho; Fechar o fundo do casulo antes de o colocar na máquina de lavar; Capa lavável na máquina a 30°; Não colocar na máquina de secar.

DOOMOO COCOON PAD: Uma proteção extra também está disponível separadamente. Facilita a manutenção do produto e permite uma utilização contínua do doomoo Cocoon

Delta Diffusion SA/NV não é responsável por danos ou outros efeitos causados pelo uso indevido ou falta de supervisão.

IMPORTANTE: LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO E CONSERVARLE PER RIFERIMENTO FUTURO.

IT RIDUTTORE PER LETTINO

doomoo Cocoon è un riduttore per lettini comodo, confortevole e sicuro come un nido. Offre ai neonati uno spazio su misura e trasmette una sensazione di calore e protezione nel passaggio dal ventre materno al lettino o alla culla. I materiali utilizzati per realizzare doomoo Cocoon sono fra i più morbidi disponibili e viene inoltre incluso un supporto per la testa in tessuto traspirante 3D. Non sono presenti fili o altri componenti di piccole dimensioni che possano costituire un pericolo per il neonato. Una fascia rimovibile permette di mantenere il bambino comodamente sulla schiena. Il riduttore può essere aperto sul fondo ed è indicato per l'utilizzo dalla nascita fino ai 6 mesi. A casa, e non solo, il neonato si sentirà sempre a suo agio e al sicuro nel suo doomoo Cocoon.

Grazie per aver scelto doomoo Cocoon. Leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso.

- **ATTENZIONE:** questo articolo è adatto solo per neonati che non sono ancora in grado di sedersi, girarsi o sollevarsi sulle mani e sulle ginocchia. Peso massimo del neonato: 9 kg
- Interrompere l'utilizzo del prodotto quando il neonato inizia a essere in grado di girarsi o arriva a toccare con la testa il bordo superiore del riduttore. Tenere sempre sotto controllo il neonato se si pensa sia in grado di girarsi.
- Prima dell'uso, assicurarsi che il riduttore sia assemblato correttamente in tutte le sue parti.
- Utilizzare doomoo Cocoon solo su superfici piane, stabili e pulite.
- **ATTENZIONE:** rischio di caduta. Il prodotto non deve essere posizionato su superfici rialzate o su altri supporti diversi da una culla, un lettino o un box; le sponde di questi ultimi devono essere alte almeno 35 cm. Il riduttore non deve essere usato per sostituire le sponde del letto o della culla in cui verrà collocato.
- **ATTENZIONE:** non utilizzare doomoo Cocoon con ceste o culle portatili.
- **ATTENZIONE:** non lasciare mai il neonato all'interno di doomoo Cocoon senza supervisione.
- **ATTENZIONE:** il riduttore può essere spostato solo se non contiene il neonato.
- **ATTENZIONE: PERICOLO di soffocamento, NON UTILIZZARE** nel letto dei genitori. È pericoloso far dormire neonati nello stesso letto dei genitori; le autorità segnalano incidenti per cause simili.
- **PERICOLO DI SOFFOCAMENTO: NON INSERIRE** giocattoli imbottiti o coperte aggluntive sotto o a fianco del neonato; potrebbero causare incidenti.
- Posizionare il neonato in posizione supina, in un letto con materasso o supporto solido. Non mettere mai il bambino a dormire a pancia in giù o sul fianco.
- Con i neonati al di sotto dei 3 mesi, utilizzare la fascia rimovibile facendola aderire al velcro nella parte centrale del riduttore. Quindi, posizionare il neonato sulla schiena e chiudere il velcro della fascia rimovibile attorno al suo addome. La fascia serve a mantenere il neonato in una posizione sicura e ad anticiparne i primi movimenti, difficili da prevedere. Non utilizzare la fascia oltre l'età consigliata o per bloccare i movimenti del neonato, poiché potrebbe risultare pericoloso.
- Assicurarsi che la fascia non comprima l'addome e il petto del bambino lasciando due dita di spazio tra la fascia stessa e il corpo del neonato.
- La fascia di sicurezza non va più utilizzata quando i piccoli sono in grado di girarsi da soli.
- doomoo Cocoon è indicato per l'utilizzo dalla nascita fino ai 6 mesi (a seconda dell'altezza del neonato).
- Posizionando il bambino supino si riducono i rischi di morte in culla.
- Una volta posizionato il neonato nel riduttore, verificare che la testa poggi sulla parte in tessuto traspirante.
- Non lasciare nel letto in cui dormono i neonati oggetti soffici come cuscini e giocattoli imbottiti.
- Controllare la temperatura della stanza e che le coperte e gli indumenti del neonato siano adeguati: l'esposizione a un calore eccessivo può costituire un pericolo per la salute.
- doomoo Cocoon non è stato progettato per evitare il rischio di morte in culla.
- Il neonato può essere posizionato all'interno del riduttore, per favorirne lo sviluppo, anche a pancia in giù. Tale circostanza deve però verificarsi quando il bambino è sveglio e sempre sotto la supervisione di un adulto.
- Non utilizzare il riduttore in macchina.
- **ATTENZIONE:** non utilizzare doomoo Cocoon se uno qualsiasi dei componenti è danneggiato, strappato o mancante.
- **ATTENZIONE:** non posizionare il letto vicino a fiamme vive e altre fonti di calore elevato, quali stufe elettriche, a gas e simili.
- Gli imballaggi del prodotto devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini durante e dopo il disimballaggio per evitare il rischio di soffocamento.
- Lavare doomoo Cocoon prima del primo utilizzo.

ISTRUZIONI DI LAVAGGIO: rimuovere la spugna e le imbottiture laterali dal riduttore; chiudere il fondo del bozzolo prima di metterlo in lavatrice; coperta lavabile in lavatrice a 30°; non asciugare in asciugatrice

DOOMOO COCOON PAD: è disponibile un materassino aggiuntivo, venduto separatamente. Questo elemento agevola la manutenzione del prodotto e consente un uso continuativo di doomoo Cocoon.

Delta Diffusion SA/NV non è responsabile di danni o altre conseguenze derivanti da un uso scorretto del prodotto o da una mancata supervisione.

IMPORTANTE: LEA LAS INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE ANTES DE USARLO Y CONSÉRVELAS PARA PRÓXIMAS REFERENCIAS.

ES NIDO PARA BEBÉ

doomoo Cocoon es un nido para bebé acogedor, cómodo y seguro. Ofrece un espacio a medida para el bebé y le da una sensación de seguridad durante la transición del cómodo vientre de la mamá a su propia cama, parque de juegos, etc. doomoo Cocoon está elaborado con los materiales más suaves, un tejido 3D transpirable en la zona donde reposa la cabeza y no tiene cordeles u otras partes pequeñas que puedan suponer un peligro para el pequeño. Un cinturón extraíble permite mantener a su bebé bocarriba de forma cómoda. El nido se puede abrir por la parte inferior, lo que lo hace perfecto para niños de 0 a 6 meses. Es perfecto para los paseos del bebé: le dará sensación de seguridad en cualquier sitio. Dentro o fuera de casa, el bebé se sentirá increíblemente cómodo y seguro en este doomoo Cocoon.

Gracias por haber comprado doomoo Cocoon. Esperamos que este satisfecho de este artículo.

- **ATENCIÓN:** Este artículo solo es adecuado para niños que no puedan sentarse, darse la vuelta o ponerse a cuatro patas. Peso máximo del bebé: 9 kg
- Deje de usar el producto cuando su bebé comience a darse la vuelta por sí solo o toque con la cabeza el borde superior de este. Vigile a su hijo/a si cree que podría darse la vuelta.
- Antes de usar el producto, asegúrese de que todas las partes estén unidas correctamente.
- Utilice doomoo Cocoon solo sobre una superficie segura, estable, limpia y en horizontal.
- **ATENCIÓN:** Riesgo de caída. Este producto no debe colocarse en alto ni sobre ningún tipo de soporte que no sea una cuna o un parque infantil. Los lados deben tener al menos 35 cm de altura. El Cocoon no sirve como sustituto de los lados de la cama o la cuna en la que debe instalarse.
- **ATENCIÓN:** No use doomoo Cocoon en una cuna o un moisés.
- **ATENCIÓN:** doomoo Cocoon siempre debe usarse en un entorno supervisado y seguro para los niños.
- **ATENCIÓN:** Saque al bebé antes de transportar el producto.
- **ATENCIÓN:** PELIGRO de asfixia, NO usar en la cama de los padres. Es muy peligroso que el bebé duerma en su cama; esto ya ha causado accidentes anteriormente.
- **PELIGRO DE ASFIXIA:** NO COLOQUE NUNCA artículos acolchados ni mantas adicionales debajo o al lado de su bebé. Esto ya ha causado accidentes anteriormente.
- Acueste siempre a su bebé en posición horizontal boca arriba en su propia cama, que debe tener un colchón firme. Nunca lo coloque boca abajo o de costado.
- Si el bebé tiene menos de 3 meses, puede usar la banda abdominal. Para ello, coloque la banda en el velcro que está en el centro del Cocoon. Después, túbelo boca arriba y engánchele la banda alrededor del abdomen con el velcro. Su uso tiene como objetivo tranquilizar al bebé y prevenir sus primeros movimientos, que son imprevisibles. Bajo ninguna circunstancia se puede usar la banda abdominal al superar la edad recomendada ni con el fin de sujetar al niño: puede ser peligroso.
- Asegúrese de que la banda no oprima el abdomen ni el pecho del niño: deje un espacio de dos dedos entre esta y el cuerpo del bebé.
- Deje de utilizarla cuando el bebé sea capaz de girarse por sí mismo.
- doomoo Cocoon está diseñado para bebés de 0 a 6 meses (en función del tamaño).
- Acueste a su hijo bocarriba. Esto reduce el riesgo de SMSL.
- Tras tumbiar a su bebé en el nido, compruebe que la cabeza está en la parte del nido correspondiente hecha de tejido 3D transpirable.
- Tenga en cuenta que los objetos blandos como almohadas o peluches deben mantenerse alejados del lugar donde duerma el bebé.
- También tenga en cuenta la temperatura de la habitación y la ropa que lleva puesta. Asegúrese de que no tenga ni demasiado calor ni demasiado frío; una temperatura demasiado alta puede poner en riesgo la vida de su hijo.
- doomoo Cocoon no ha sido diseñado para evitar el riesgo de SMSL.
- También puede colocar el nido con el bebé sobre su vientre, lo que influye de forma positiva en su desarrollo. Hágalo solo si el bebé está despierto y bajo supervisión.
- No sustituye a una silla infantil homologada.
- **ATENCIÓN:** No use doomoo Cocoon si algún elemento falta, está roto o desgarrado.
- **ATENCIÓN:** Es peligroso colocar la cama cerca de llamas y de otras fuentes de mucho calor, como calentadores eléctricos, calentadores de gas, etc.
- El embalaje del producto debe mantenerse fuera del alcance de los niños para evitar el riesgo de asfixia.
- Lave doomoo Cocoon antes de su primer uso.

INSTRUCCIONES DE CUIDADO: Extraer el colchón y relleno lateral del nido. Cierra la parte inferior del capullo antes de meterlo en la lavadora. Lavar la funda a máquina a 30°C. No utilizar secadora.

DOOMOO COCOON PAD: Disponibilidad de una almohadilla extra. Facilita el cuidado y permite el uso continuo de doomoo Cocoon.

Delta Diffusion SA/NV no asume responsabilidad alguna por los daños que se puedan causar por un uso incorrecto del producto ni por una supervisión inapropiada de su uso.

VIKTIGT: LÄS INSTRUKTIONERNA NOGA FÖRE ANVÄNDNING OCH SPARA DEM FÖR FRAMTIDA REFERENS.

SV BABYNEST

doomoo babybädd Cocoon är ett mysigt, bekvämt och säkert babynest som kan användas såväl dagtid som när bebisen sover. Den ger bebisens en trygg och ombonad tillvaro vid övergången från mammas mage till sin egen säng. doomoo Cocoon är tillverkad av mjuka material och har ett perforerat 3D-material som ser till att barnet inte ska bli för varmt, minskar kvävningensrisken och ger bra ventilation runt barnets huvud. Det har inte några snören eller andra små delar som kan vara farliga för barnet. Ett löstagbart magband gör att bebisens kan ligga bekvämt på ryggen och ger en extra trygghetskänsla. Babynestet kan öppnas och justeras vilket gör att det lämpar sig till barn som är nyfödda och upp till 6 månader. Det spelar ingen roll om det är i hemmet eller på resande fot, bebisens ligger alltid bekvämt och säkert i sin doomoo Cocoon.

Hoppas att du kommer att trivas med din doomoo Cocoon. Vänligen läs instruktionerna innan användning.

- VARNING - Denna artikel är endast lämplig för ett barn som inte kan sitta upp på egen hand. Barnets högsta vikt: 9 kg.
- Sluta använd produkten så snart barnet börjar vända sig själv eller om deras huvud rör den övre kanten av bädden. Håll ett öga på ditt barn om du tror att det kan vända sig.
- Kontrollera att bädden är korrekt och fullständigt monterad innan den används.
- Använd doomoo Cocoon endast på ett säkert, stabilt, rent och horisontellt underlag.
- VARNING - Fallrisk: Den här produkten bör inte placeras högt upp eller på någon annan möbel än en barnsäng, spjålsäng eller lekhage. Sidorna måste vara minst 35 cm höga. Nestet får inte användas för att ersätta sidorna på sängen eller spjålsängen där det ska sättas upp.
- VARNING - Använd inte doomoo Cocoon i en vagg eller babykorg som är för smal för babybädden, den skall ligga plant.
- VARNING - doomoo Cocoon måste alltid användas i en barnsäker och övervakad miljö.
- Varning - Lyft ur barnet innan du flyttar nestet.
- VARNING - KVÄVNINGSRISK, använd ALDRIG i föräldrarnas säng. Det är inte att rekommendera att barnet sover i föräldrarnas säng och myndigheterna påpekar att olyckor redan har inträffat.
- KVÄVNINGSRISK: PLACERA ALDRIG vadderade föremål eller extra filter under eller bredvid ditt barn. Olyckor har inträffat.
- Så snart ditt barn är fött, lägg det att sova platt på rygg i sin egen säng med en fast madrass. Lägg aldrig ditt barn på mage eller på sidan för att sova.
- För barn under 3 månader, använd magbandet genom att fästa magbandet mot kardborrebandet i mitten av nestet. Lägg sedan barnet på rygg och fäst kardborrebandet runt barnets mage. Syftet med magbandet är att lugna ditt barn och förhindra de tidiga rörelserna som är svåra att förutse. Magbandet ska aldrig användas efter den rekommenderade åldern och/eller för att hålla fast barnet. Det kan vara farligt.
- Se till att magbandet inte trycker ihop barnets mage och bröst genom att lämna ett utrymme på två vuxna fingrar mellan bältet och barnets kropp.
- Sluta använda magbandet när bebisens klarar av att vända sig själv.
- doomoo Cocoon är avsedd att användas från födsel upp till 6 månader (beroende på bebisens storlek).
- Se till att barnet sover på rygg. Detta minskar risken för plötslig spädbarnsdöd.
- När du lägger ned barnet i nestet ska du kontrollera att barnets huvud ligger på den övre delen av nestet som är tillverkat av material med god ventilationsförmåga.
- Observera att mjuka föremål såsom kuddar och mjukisdjur inte ska förvaras på platsen där bebisens sover.
- Känn av temperaturen i rummet och barnets kläder, och se till att barnet inte är för varmt eller kallt. Kraftig värme kan utgöra en fara för barnets liv.
- doomoo Cocoon har inte blivit utformad för att undvika plötslig spädbarnsdöd.
- I nestet kan du också placera barnet på mage, vid magträning, vilket är bra för barnets utveckling. Detta får du bara göra om bebisens är vaken samtidigt som du övervakar den.
- Använd inte i bilen.
- VARNING - Sluta använda babybädden om någon del är trasig, sönderriven eller någon del saknas.
- VARNING: Placera inte sängen i närheten av öppen eld och andra värmekällor, t.ex. elektriska värmelement, gasvärmare, osv.
- Produktens förpackning måste hållas utom räckhåll för bebisens och andra barn vid uppäckning för att undvika kvävningensrisk.
- Tvätta doomoo Cocoon innan den används för första gången.

SKÖTSEL: Ta bort madrassen och sidostoppningen från bädden. Stäng botten på kokongen innan du lägger den i tvättmaskinen. Överdraget kan maskintvättas i 30 °C. Får ej torktumlas

DOOMOO COCOON PAD: Ytterligare skydd finns även tillgängligt separat. Det förenklar underhållet av doomoo Cocoon och möjliggör kontinuerlig användning.

Delta Diffusion SA/NV är inte ansvarigt för skador eller andra händelser som uppstår till följd av felaktigt bruk eller vid bristande uppsikt.

TÄRKEÄ: LUE KÄYTTÖOHJEET HUOLELLISESTI ENNEN KÄYTTÖÄ. SÄILYTÄ NIITÄ MYÖHEMPÄÄ TARVETTA VARTEN.

FI VAUVAPESÄ

doomoo Cocoon on mukava ja turvallinen vauvapesä. Siinä on vauvan mittojen mukainen tila, ja se antaa vauvalle turvallisen tunteen siirtymävaiheessa äidin masusta omaan sänkyyn tai leikkikehään. doomoo Cocoon on valmistettu erittäin pehmeistä materiaaleista. Pääpuolen ympärillä on hengittävää 3D-materiaalia. Tuotteessa ei ole nyörejä tai muita pieniä osia, jotka voisivat olla vaarallisia lapsille. Irritettava vyö mahdollistaa vauvan pysymisen mukavasti selällään. Pesän voi avata pohjasta, minkä ansiosta se sopii vastasyntyneistä enintään 6 kuukauden ikäisille lapsille. doomoo Cocoon -pesä antaa vauvalle turvallisuuden tunteen niin kotona kuin liikkeellä oltaessa.

Mukavia hetkiä doomoo Cocoon -pesän parissa! Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen käyttöä.

- VAROITUS – Tämä tuote soveltuu ainoastaan lapsille, jotka eivät vielä osaa istua tuetta, kääntyä ympäri tai nousta käsilleen ja polvilleen. Lapsen enimmäispaino: 9 kg
- Älä enää käytä tuotetta, kun lapsesi oppii kääntymään ympäri tai kun lapsen pää ylettyy pesän yläreunaan. Pidä lasta silmällä, mikäli luulet hänen kääntyvän ympäri.
- Varmista ennen käyttöä, että pesä on koottu oikein.
- Käytä doomoo Cocoon -pesää vain vakaalla, puhtaalla ja tasaisella pinnalla.
- VAROITUS – Putoamisvaara: Tuotetta ei saa asettaa korkealle eikä muuhun huonekaluun kuin vauvansänkyyn tai leikkikehään. Laitojen on oltava vähintään 35 cm korkeat. Pesää ei saa käyttää korvaamaan sängyn laitoja.
- VAROITUS S – Älä käytä doomoo Cocoon -pesää kantokopassa tai korissa.
- VAROITUS – Älä koskaan jätä lasta vauvapesään ilman valvontaa.
- VAROITUS – Ota lapsi pesästä ennen sen siirtämistä.
- VAROITUS – TUKEHTUMISVAARA, ÄLÄ KOSKAAN käytä tuotetta vanhempien sängyssä. On erittäin vaarallista nukkuttaa lasta vanhempien sängyssä, ja viranomaiset huomauttavat, että tämän johdosta on tapahtunut onnettomuuksia.
- TUKEHTUMISVAARA: ÄLÄ KOSKAAN laita pehmustettuja esineitä tai ylimääräisiä peittoja lapsen alle tai viereen. Tästä on aiheutunut onnettomuuksia.
- Laita vauva nukkumaan selälleen omaan sänkyyn, jossa on kiinteä patja. Lapsi ei saa nukkua mahallaan tai jalkjäljään.
- Käytä alle 3 kuukauden ikäisellä vauvalla vatsavyötä. Kiinnitä vatsavyö pesän keskellä olevaan tarranauhaan. Laita vauva sitten selälleen ja kiinnitä vatsavyön tarranauha vauvan vatsan ympärille. Vatsavyön tarkoitus on rauhoittaa vauvaa ja estää varhaisia liikkeitä, joita on vaikea ennakoida. Vatsavyötä ei saa käyttää suositellun iän jälkeen ja/tai vauvan pitämiseksi paikallaan. Se voi olla vaarallista.
- Varmista, että vyö ei paina vauvan vatsaa tai rintaa. Vyön ja vauvan vartalon väliin tulee jäädä kahden aikuisen sormen väli.
- Älä käytä turvavyötä enää sen jälkeen, kun lapsi oppii kääntymään ympäri.
- doomoo Cocoon on tarkoitettu käytettäväksi vauvoilla vastasyntyneistä enintään 6 kuukauden ikään (vauvan koon mukaan).
- Laita lapsi nukkumaan selälleen. Tämä vähentää kätkykuoleman vaaraa.
- Kun olet laittanut vauvan pesään, varmista, että vauvan pää on pesän hengittävästä materiaalista tehdyssä pääosassa.
- Huomaathan, että vauvan sänkyyn ei saa laittaa pehmeitä esineitä, kuten tynyjä ja pehmolelujä.
- Kiinnitä huomiota huoneen lämpötilaan ja vauvan vaatteisiin ja varmista, että vauvalla ei ole kuuma tai kylmä. Liiallinen kuumuus voi vaarantaa vauvan hengen.
- doomoo Cocoon -pesää ei ole suunniteltu kätkykuoleman riskin vähentämiseksi.
- Voit laittaa vauvan pesään myös vatsalleen, millä on positiivinen vaikutus lapsen kehitykselle. Tee näin vain, jos vauva on hereillä ja valvot häntä jatkuvasti.
- Älä käytä tuotetta autossa.
- VAROITUS – Älä käytä doomoo Cocoon -pesää, jos jokin sen osa on rikkoutunut, repeytynyt tai puuttuu.
- VAROITUS: Älä sijoita pesää lähelle avotulta tai muita voimakkaita lämmönlähteitä, kuten sähkö- tai kaasulämmittimiä.
- Pidä kaikki tuotteen pakkausmateriaalit vauvojen ja lasten ulottumattomissa pakkausta avattaessa ja sen jälkeen, jotta vältetään tukehtumisvaara.
- Pese doomoo Cocoon ennen ensimmäistä käyttökertaa.

HOITO-OHJEET Irrota vaahtomuovi ja sivupehmuste pesästä. Sulje kotelon pohja ennen kuin laitat sen pesukoneeseen. Päällisen voi pestä koneessa enintään 30 °C:n lämpötilassa. Ei rumpukuivausta.

DOOMOO COCOON PAD: Erikseen saatavana oleva lisäpehmuste, joka helpottaa doomoo Cocoon -pesän hoitoa ja mahdollistaa sen jatkuvan käytön.

Delta Diffusion SA/NV ei ole vastuussa mahdollista vahingoista tai seurauksista, jotka aiheutuvat tuotteen virheellisestä käytöstä tai huomioimatta jättämisestä.

ΠΡΟΣΟΧΗ: ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.

GR ΦΩΛΙΑ ΜΩΡΟΥ

Το doomoο Cocoon αποτελεί μια πρακτική, άνετη και ασφαλή φωλιά μωρού. Οι διαστάσεις του προσαρμόζονται στο μωρό σας και του παρέχουν αίσθηση ασφάλειας κατά τη μετάβαση από τη ζεστή κοιλίτσα της μαμάς στο δικό του κρεβατάκι, πάρκο κ.λπ. Το doomoο Cocoon έχει δημιουργηθεί από τα πιο απαλά υλικά και διαθέτει ύφασμα 3D που αναπνέει στη θέση για το κεφαλάκι του μωρού σας. Δεν περιλαμβάνει κορδόνια ή άλλα μικρά μέρη που θα μπορούσαν να θέσουν σε κίνδυνο το μικρό σας. Μια αποσπώμενη ζώνη επιτρέπει στο μωρό να παραμείνει ανάσκελα. Η φωλιά μπορεί να ανοίξει στο κάτω μέρος, καθιστώντας τη κατάλληλη για νεογέννητα και μωρά έως 6 μηνών. Είτε στο σπίτι είτε εκτός, το μωρό θα νιώθει άνετο και ασφαλές μέσα στο doomoο Cocoon του.

Απολαύστε το doomoο Cocoon. Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν από τη χρήση.

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Το προϊόν αυτό είναι κατάλληλο μόνο για βρέφη τα οποία δεν μπορούν να καθίσουν χωρίς βοήθεια, να γυρίσουν ή να σηκωθούν στα χέρια και στα γόνατα μόνα τους. Μέγιστο βάρος παιδιού: 9 κιλά
- Διακόψτε τη χρήση του προϊόντος μόλις αρχίσει το μωρό σας να γυρνάει μόνο του ή εάν το κεφάλι του μπορεί να έρθει σε επαφή με το άνω άκρο της φωλιάς. Προσέχετε πάντα το μωρό σας εάν πιστεύετε ότι μπορεί να γυρίσει.
- Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η φωλιά έχει συναρμολογηθεί σωστά και πλήρως.
- Χρησιμοποιείτε το doomoο Cocoon μόνο πάνω σε σταθερή, καθαρή και οριζόντια επιφάνεια.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Κίνδυνος πτώσης: Το προϊόν αυτό δεν πρέπει να τοποθετείται ψηλά ή πάνω σε έπιπλο το οποίο δεν είναι λίκνο, κούνια ή παρκοκρέβατο. Τα πλαινά πρέπει να έχουν ύψος τουλάχιστον 35 εκατοστά. Η φωλιά δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για να αντικαθιστά τα πλαινά του κρεβατιού ή του λίκνου στα οποία πρόκειται να τοποθετηθεί.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Μη χρησιμοποιείτε το doomoο Cocoon μέσα σε κρεβατάκι μεταφοράς μωρού (πορτ μπεμπέ) ή σε καλαθούνα.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη όταν βρίσκεται μέσα στη φωλιά μωρού.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Απομακρύνετε το παιδάκι σας προτού μετακινήσετε τη φωλιά.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - ΚΙΝΔΥΝΟΣ ασφυξίας. Να μη χρησιμοποιείται ΠΟΤΕ στο κρεβάτι των γονιών. Είναι εξαιρετικά επικίνδυνο να βάζετε το παιδί σας να κοιμάται στο κρεβάτι σας. Οι ειδικές Αρχές επισημαίνουν ότι έχουν καταγραφεί ατυχήματα.
- ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΣΦΥΞΙΑΣ: ΜΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΕΙΤΕ ΠΟΤΕ αντικείμενα με επένδυση ή επιπλέον κουβέρτες από κάτω ή δίπλα στο μωρό σας. Έχουν καταγραφεί ατυχήματα.
- Μόλις γεννηθεί το μωρό σας, να το βάζετε για ύπνο ανάσκελα στο κρεβάτι του, το οποίο θα πρέπει να διαθέτει σκληρό στρώμα. Μην κοιμίζετε ποτέ το μωρό σας μπρούμυτα ή στο πλάι.
- Για μωρά κάτω των 3 μηνών χρησιμοποιείτε τη ζώνη κοιλιάς. Για να το κάνετε αυτό, συνάψτε τη ζώνη κοιλιάς στο velcro στη μέση της φωλιάς. Κατόπιν, τοποθετήστε το μωρό σας ανάσκελα και γαντζώστε το velcro από τη ζώνη κοιλιάς γύρω από την κοιλίτσα του μωρού σας. Σκοπός της ζώνης κοιλιάς είναι να καθησυχάζει το μωρό σας και να αποτρέπει πολύ πρώιμες κινήσεις οι οποίες είναι δύσκολο να προβλεφθούν. Η ζώνη κοιλιάς δεν πρέπει να χρησιμοποιείται ποτέ πέραν της συνιστώμενης ηλικίας ή/και να περιορίζει ένα μωρό. Αυτό μπορεί να αποβεί επικίνδυνο.
- Βεβαιωθείτε ότι η ζώνη δεν συμπιέζει την κοιλιά και το στήθος του μωρού σας, αφήνοντας απόσταση δύο δακτύλων ενήλικα ανάμεσα στη ζώνη και στο σώμα του μωρού.
- Μη χρησιμοποιείτε τη ζώνη προστασίας όταν το μωρό σας είναι σε θέση να γυρνάει μόνο του.
- Το doomoο Cocoon προορίζεται για χρήση από τη γέννηση έως και την ηλικία των 6 μηνών (ανάλογα με το μέγεθος του μωρού σας).
- Βάλτε το παιδί σας να κοιμηθεί ανάσκελα. Αυτό μειώνει τον κίνδυνο εμφάνισης του συνδρόμου αιφνιδίου βρεφικού θανάτου.
- Αφού βάλετε το μωρό σας στη φωλιά, βεβαιωθείτε ότι το κεφάλι του βρίσκεται στο πάνω μέρος από ύφασμα που αναπνέει.
- Να θυμάστε ότι μαλακά αντικείμενα όπως μαξιλάρια και λούτρινα παιχνίδια δεν πρέπει να τοποθετούνται στο κρεβάτι του μωρού σας.
- Παρατηρήστε τη θερμοκρασία στο δωμάτιο και τα ρούχα του μωρού και βεβαιωθείτε ότι το μωρό δεν είναι ούτε πολύ ζεστό ούτε πολύ κρύο. Η υπερβολική ζέση μπορεί να θέσει σε κίνδυνο τη ζωή του μωρού σας.
- Το doomoο Cocoon δεν έχει σχεδιαστεί για αποφυγή του συνδρόμου αιφνιδίου βρεφικού θανάτου.
- Μέσα στη φωλιά, μπορείτε επίσης να τοποθετήτε το μωρό σας μπρούμυτα, το οποίο συμβάλλει θετικά στην ανάπτυξη του. Βάζετε το μωρό στη θέση αυτή μόνον όταν είναι ξύπνιο και υπό τη συνεχή επίβλεψη σας.
- Να μη χρησιμοποιείται μέσα σε αυτοκίνητο καθώς δεν αντικαθιστά ένα εγκεκριμένο κάθισμα αυτοκινήτου.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ - Μη χρησιμοποιείτε το doomoο Cocoon εάν κάποιο από τα μέρη του είναι σπασμένο, σκιασμένο ή λείπει.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην τοποθετείτε το κρεβάτι κοντά σε γυμνές φλόγες καθώς και άλλες πηγές έντονης θερμότητας, όπως ηλεκτρικά καλοριφέρ, θερμάστρες αερίου, κ.λπ.
- Φυλάσσετε όλες τις συσκευασίες του προϊόντος μακριά από βρέφη και παιδιά κατά τη διάρκεια και μετά την αποσυσκευασία, προς αποφυγή του κινδύνου ασφυξίας.
- Πλύνετε το doomoο Cocoon προτού το χρησιμοποιήσετε για πρώτη φορά.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΦΡΟΝΤΙΔΑΣ: Αφαιρέστε τον μαλακό αφρώδες υλικό και την πλαινή επένδυση από τη φωλιά. Κλείστε το κάτω μέρος του κουκουλιού πριν το βάλετε στο πλυντήριο. Το κάλυμμα πλένεται στο πλυντήριο στους 30°C. Να μην τοποθετείται σε στεγνωτήριο.

ΣΤΡΩΜΑΤΑΚΙ DOOMOΟ COCOON: Πωλείται ξεχωριστά ένα πρόσθετο στρώματάκι. Αυτό διευκολύνει τη φροντίδα του προϊόντος και επιτρέπει τη συνεχή χρήση του doomoο Cocoon.

H Delta Diffusion SA/AE δε φέρει καμία ευθύνη για ζημιές ή άλλες συνέπειες, οι οποίες μπορεί να προκληθούν από λανθασμένη χρήση ή αμέλεια κατά την επίβλεψη.

FONTOS: HASZNÁLAT ELŐTT GONDOSAN OLVASSA EL AZ UTASÍTÁSOKAT, ÉS ŐRIZZE MEG MERT A KÉSŐBBIEKBEN MÉG SZÜKSÉGE LEHET RÁ.

HU BABAFÉSZEK

A doomoo Cocoon egy hangulatos és biztonságos kis babafészek. Különleges helyet kínál neki, így megkönnyíti az átmenetet az anya kényelmes és biztonságos pocija és a saját kiságya között... A babafészek kialakítása az anyaméhben eltöltött időre emlékezteti kisbabát, biztonságérzetet ad, így biztosítja számára a nyugodt és pihentető alvást. A doomoo Cocoon a legpuhább anyagokból készül: organikus pamutból, ami vigyáz a baba érzékeny bőrére, és a légáteresztő 3D anyag ami védi a pici fejét. A lehető legbiztonságosabb és legkényelmesebb, hátán fekvő pozícióban tartja a babát. A lehető legkényelmesebben tartja a babát a hátán. Nagyon biztonságos, a Cocoon babafészket úgy tervezték, hogy a kicsire nézve semmilyen veszélyes alkatrész ne legyen benne, pl. madzag, mely akár fulladást is okozhat. A babafészek alja nyitható, így a nagy méretének köszönhetően a születés pillanatától akár a baba 6 hónapos koráig is használható. Otthon vagy útközben, bárhol és bármilyen helyzetben egy otthonos, biztonságos kis fészket nyújt a babának különösen, ha egy számára idegen, még ismeretlen környezetben van.

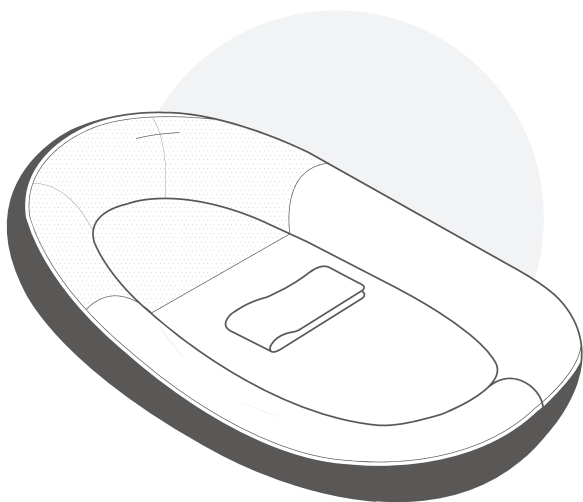
Reméljük, hogy a doomoo Cocoon Alvófészek használatával elégedett lesz.

- **FIGYELMEZTETÉS** - Ez a termék csak olyan gyermek számára alkalmas, aki nem tud önállóan ülni, megfordulni vagy a térde és kezei segítségével felállni. A gyermek maximális súlya: 9 kg
- Hagyja abba a termék használatát, amint a baba elkezd önállóan átfordulni, vagy a feje érintkezik a műszekosár felső szélével. Tartsa szemmel gyermekét, ha úgy érzi, hogy átfordulhat.
- Használat előtt ügyeljen arra, hogy a termék valamennyi alkatrésze megfelelően fel legyen szerelve.
- Kizárólag stabil, tiszta és vízszintes felületen használja.
- **FIGYELMEZTETÉS** - Leélesveszély: Ezt a terméket nem szabad magasan elhelyezni, vagy bölcsőn, kiságyon vagy járókán kívül más bútorba helyezni. Az oldalaknak legalább 35 cm magasnak kell lenniük. A fészek nem használható az ágy vagy bölcső oldalainak a helyettesítésére, amelyben feldílják.
- **FIGYELMEZTETÉS** - Ne használja a doomoo Cocoon-t bölcsőben vagy műszekosárban.
- **FIGYELMEZTETÉS** - A doomoo Cocoon-t mindig gyermekbiztos és felügyelt környezetben kell használni.
- **FIGYELMEZTETÉS** - A fészek mozgatása előtt vegye ki a gyermeket.
- **FIGYELMEZTETÉS** - Fulladásveszély, SOHA ne használja a szülők ágyában. Nagyon veszélyes a gyermeket a saját ágyában (szülők fekhelyén) altatni. A hatóságok már jelezték, hogy történtek olyan fulladásos balesetek, melyek azért következtek be, mert a szülők a gyermekkel közös ágyban aludtak.
- **FULLADÁSVESZÉLY: SOHA NE** helyezzen párnázott dolgokat vagy további takarót gyermeke alá vagy mellé. Volt rá példa, hogy ez balesetet okozott.
- Amint a baba megszületik, a hátán fekvő, saját ágyában, kemény matracra altassa. Soha ne hagyja a babát hason vagy az oldalán aludni.
- A 3 hónaposnál fiatalabb babák esetében használja a haspántot. Ehhez rögzítse a haspántot a fészek közepén lévő tépőzárra. Ezután fektesse a babát a hátára, és hurkolja a haspánt tépőzárját a baba hasa köré. A haspánt célja, hogy megnyugtassa a babát, és megakadályozza a nagyon korai, nehezen előrelátható mozgásokat. A haspántot soha nem szabad az ajánlott életkoron túl és/vagy a baba lefogásáig használni. Ez veszélyes lehet.
- Biztosítsa, hogy az őv ne nyomja össze a baba hasát és mellkasát, ehhez hagyjon két felnőtt ujjnyi helyet az őv és a baba teste között.
- Ne használja a biztonságiövet, ha a gyermek egyedül megtud fordulni.
- A doomoo Cocoon születéstől 6 hónapos korig használható (a gyermek méretétől függően)
- Hátán altassa a babát. Ezzel csökkenti a hirtelen bölcsőhalál kockázatát.
- Miután a babát a fészekbe helyezte, ellenőrizze, hogy a feje a felső részen található lélegző anyagból készült részen van-e.
- Lehetőleg ne helyezzen a baba kiságyába puha tárgyakat (pl. párnát vagy plüss játékokat).
- Figyelje meg a szoba hőmérsékletét és a baba ruházatát, és győződjön meg róla, hogy a babának nincs túl melege vagy nem fázik-e túlságosan; a túlzott meleg veszélyeztetheti a baba életét.
- A doomoo alvósák nem alkalmasak a hirtelen csecsemő halál megelőzésére.
- A Cocoon fészekben a baba hasra is fordítható, ez a pozíció pozitívan hat a gyermek fejlődésére. De, ezt csak akkor tegye, ha a baba ébren van és folyamatosan felöltött felügyelet alatt áll.
- Ne használja autóban.
- **FIGYELMEZTETÉS** - Ne használja a doomoo Cocoon babafészket, ha bármelyik része eltört, elszakadt vagy hiányzik
- **FIGYELMEZTETÉS** Ne helyezze az ágyat nyílt lángok és más intenzív hőforrás, például elektromos fűtőtestek, gázfűtőtestek stb. közelébe.
- Kibontás után a termék csomagolását tartsa gyermektől távol azért, hogy elkerülje a fulladás veszélyét.
- Első használat előtt mossa ki a doomoo alvósákat.

KARBARTARTÁSA: Vegye le a huzatot és az oldalsó párnázatot; Zárja le a gubó alját, mielőtt a mosógépbe teszi; A huzat gépben, 30°-on mosható; Szárítógépbe nem tehető.

DOOMOO COCOON PAD: Egy kiegészítő védőréteg külön is kapható. Egyszerűsíti a doomoo Cocoon tisztítását és lehetővé teszi a folyamatos használatot.

A Delta Diffusion SA nem felelős a helytelen használatból adódó vagy a felügyelet hiánya által okozott károkért vagy egyéb következményekért.



doomoo

Designed by Delta Diffusion, Belgium
©2019 - Delta Diffusion S.A.
Registered Design

doomoo.com